

# Einwurf!



Das Heimspiel-Magazin des  
**SV Biederbach 1960 e.V.**

**Grußwort**

Seite 3, 6

**Gäste**

Seite 9

**Tabellen**

Seite 30, 32

**Berichte**

Seite 12, 26, 27, 29



Stets aktuell im Web unter: [www.sv-biederbach.de](http://www.sv-biederbach.de) sowie bei **facebook** und **instagram**

Sportanlage & Clubheim | Weihermatten 3 | 79215 Biederbach | Tel.: 0 76 82 - 85 33

**OPEL** 

**Bosch-Service**



Ihr OPEL und SUZUKI Partner von Elzach bis Denzlingen

**AUTOHAUS HiN**

Telfer Straße 13 · 79215 Elzach

Telefon 0 76 82/9 25 58-0

info@autohaus-hin.de

Kronenstraße 40 · 79211 Denzlingen

Telefon 0 76 66/9 44 68-0

d-info@autohaus-hin.de

Freiburger Straße 68 · 79215 Elzach

Telefon 0 76 82/74 82

s-info@autohaus-hin.de

24h Notdienst · 0172/7379015 od. 0162/3220054

**AUCH am Samstag geöffnet!**

www.autohaus-hin.de



Wir rüsten alle Marken auf Autogas um.  
50% Kosten sparen!

## ALLE FABRIKATE

### Service/Reparaturen aller Marken

- HU/AU für PKW, Zweirad  
Wohnmobile, Gasprüfung
- Kimaservice
- Scheibenreparatur
- Einbau von Gasanlagen
- Old- und Youngtimer Service

### Unfall/Glasservice

- 24h Not-/Pannendienst
- Unfallinstandsetzung
- Abrechnung direkt  
mit der Versicherung
- Eigene Mietfahrzeuge
- 9/7 Sitzer oder PKW

### Verkauf

- Ihre Träume werden wahr!
- Wir suchen Ihnen Ihr Wunsch-  
Auto aller Marken ob  
Neu/Halb-Jahres und  
Gebrauchtwagen
- Inzahlungnahme Ihres GW

**Ihr Bosch-Service · Wartung, Reparaturen und Klimaservice**

**Hallo liebe Fans, Zuschauer, Spieler, Trainer sowie Schiedsrichter des heutigen Spieltages.**

**Ich darf Sie alle ganz recht herzlich beim SV Biederbach willkommen heißen.**

**Das Spiel wird heute von Herrn Giorgio-Dionisio Fierro geleitet. Wir wünschen dem Schiedsrichter eine gute Leitung.**



Nach dem die aktiven wieder um Punkte spielen, wird auch der Jugendbereich nach und nach den Spielbetrieb wieder aufnehmen. Mein Wunsch ist es, unseren Jugendlichen mehr Aufmerksamkeit zu schenken. Daher meine bitte, besucht auch die Jugendspiele. Die Spieler werden es Ihnen danken.

Liebe Leser vom „ Einwurf“ sollten sie noch nicht auf Instagram sein, würde ich Ihnen empfehlen, sich anzumelden. Pascal Hin „ Vorstand Öffentlichkeitsarbeit „ ist hier sehr rege und versorgt die Community ständig mit den neuesten Infos rund um den SV Biederbach. Pascal, ein großes Lob. Du machst das richtig klasse.

Beim Pokalspiel des SVB gegen die SF Eintracht Freiburg wurden die Eintrittsgelder den Flutopfern des Ahrntals gespendet. Insgesamt kam hier eine Summe von 260 Euro zustande. Vielen Dank hierfür.

Zum 01.09.2021 hat unser Jugendspieler Linus Becherer eine Ausbildung begonnen. Linus hat seit März 2020 die Platzpflege unserer beiden Fußballplätze übernommen. Aufgrund der Ausbildung kann er dem Job des Greenkeeper nun nicht mehr nachkommen.

Linus, du hast das sehr gewissenhaft und auch immer zuverlässig gemacht. Ein ganz großes Dankeschön hierfür. Wir wünschen dir viel Spaß bei deiner Ausbildung.

Nun darf ich uns allen noch ein spannendes Spiel wünschen. Viel Spaß!

Konrad Schultis  
Vorstand Sport

# Höhengasthaus "Zum Kreuz"



**Montag + Dienstag Ruhetag**

Geöffnet: Mi. – Fr. 11 – 21.00 Uhr  
Sa. + So. 10 – 21.00 Uhr

Inh. Torsten Stöhr  
79215 Biederbach – Höhenhäuser 2  
**Telefon 0 78 26 / 2 15**

**Herrlich gelegenes Höhengasthaus mit Panoramablick und direktem Anschluß an viele Höhenwanderwege**



WK 11.30 - 14 Uhr  
und 17.30 - 21 Uhr  
Sonn- und Feiertage  
durchgeh. WK  
Ruhetag: Mittwoch

# Zum Bäreneckle

Hausgemachte  Reichhaltige  
Vesperspezialitäten  Speisekarte

gute Wandermöglichkeiten ♦ großer Parkplatz  
komfortable Ferienappartements

**Inh.: Hubert Mayer ♦ Selbig 17 ♦ 79215 Biederbach ♦ Tel. 07682/8358**

## Präzisionsteile

- Formenbau
- Werkzeugbau
- Maschinenbau
- Feinwerktechnik

## CNC-Bearbeitung

- Drehen
- Fräsen
- Schleifen
- Messen



**R & G Technologie GmbH, Strickerweg 7, 77716 Haslach**

**Tel. 07832 / 9759480 Fax 07832 / 975948**

**[info@rg-technologie.de](mailto:info@rg-technologie.de) [www.rg-technologie.de](http://www.rg-technologie.de)**



## Roth & Stratz

Steuerberater PartmbB

Marktplatz 34  
79183 Waldkirch  
Tel: 0 76 81 - 472 72-0  
Fax: 0 76 81 - 472 72-20  
[www.roth-stratz-steuerberater.de](http://www.roth-stratz-steuerberater.de)  
[info@roth-waldkirch.de](mailto:info@roth-waldkirch.de)

Der gute  
*Geschmack*  
entscheidet!

Stadtbäckerei – Steh-Café

H. J. Hoffmann  
Hauptstraße 29  
79215 Elzach  
Tel. 0 76 82 / 3 59 Fax 84 24



*Stadt-  
beck*

EHRENPREISE · UHREN · SCHMUCK · POKALE · GRAVUREN



HAUPTSTR. 68 • 79215 ELZACH • TEL. 0 76 82 / 88 09 • FAX 65 22

**UHRMACHERMEISTER**

**BECHERER**

[www.becherer-gmbh.de](http://www.becherer-gmbh.de)

**GmbH**

**KAROSSERIEBAU AUTO-LACKIEREREI**

**Sämtliche Fabrikate  
Speziallackierungen**

Gewerbegebiet 10 Tel.: 0 76 85 / 8 70  
79297 Winden im Elztal Fax: 0 76 85 / 17 78

Elektroinstallationen in  
Neubau und Bestand

Beleuchtung

EDV-Netzwerke

Satelliten-Empfangsanlagen

Kundendienst

Planung und Beratung



**Haas + Feßler** GbR  
Elektroinstallationen

Hauptstr. 74  
79215 Elzach  
Tel 07682-909560  
Fax 07682-909568

## Grußwort vom Trainer

**Hallo und herzlich willkommen zum Heimspiel gegen die Alemania Zähringen.**

**Besonders begrüßen möchte ich heute unsere Gäste, den eingeteilten Schiedsrichter und unsere Gönner der eigenen Mannschaft.**



Nun ist die Saison vier Spieltage alt und wir haben bereits jetzt schon gezeigt, dass bei uns alles möglich ist. Von einem konzentrierten Spiel gegen Heuweiler bis hin zu einem geglaubten Sieg gegen Vörstetten, den wir selbst wegwarfen.

Auch solche Dinge gehören zum Lernprozess der Mannschaft dazu. Es gilt Schlüsse Daraus zu ziehen.

Wir haben diese Woche hart an uns gearbeitet und die positive Kommunikation verbessert. Zusätzlich versuchten wir unsere Basis zu stärken. Nun kann ich sagen, dass wir bereit für Zähringen sind. Mit dem Gegner kommt eine technisch versierte Mannschaft. Nur mit einer geschlossenen und hochkonzentrierten Mannschaftsleistung können wir heute was erreichen. Genau das ist unser Ziel.

Ich wünsche allen ein schönes, schnelles und faires Spiel, mit den Punkten für uns natürlich. Den Spielern beider Mannschaften ein verletzungsfreies Wochenende und bleibt alle gesund.

Grüße  
René Kaltenbach

**BURGERHAUS.**  
**BURGER**Holz100HAUS.

Raum für die Zukunft.  
**S.BURGER**  
BAUUNTERNEHMEN

In Stein richtig bauen – ein echtes Stück Zukunft  
Mit Holz100 richtig bauen – gesund wohnen ohne Folien, Leime und Kleber  
Pffiffige Architektur – stilvolles Ambiente in Holz und Stein



Wir planen und bauen für Sie schlüsselfertig oder auch nach Einzelgewerken in den Bauweisen Massiv Stein und Massiv Holz:

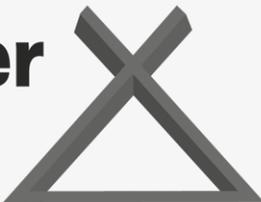
- Wertbeständig
- Baubiologisch hochwertig
- Energieeffizient
- Individuell

Sigmund Burger Bauunternehmen GmbH

Im Untertal 4 | D-79215 Elzach-Yach | Tel. +49(0)7682-442 | info@sigmund-burger.de | www.sigmund-burger.de

**Schneider**  
**ROLLADENBAU**

Inh. Michael Joos



Schneider Rolladenbau  
Inh. Michael Joos  
Frischnau 10  
79215 Biederbach  
Tel.: 0 76 82 - 90 92 43  
Fax: 0 76 82 - 90 92 44  
Mobil: 01 60 / 97 22 57 04

FACHBETRIEB

Rolladen-  
und Jalousiebauer-  
Handwerk



**Qualität hat Priorität**

Frische Ideen und die neueste Technik finden Sie bei uns!

Endlich **TRENDO!**



In drei Kastenformen und  
340 Farben erhältlich!



Auch mit Solarantrieb

Endlich gibt es eine Beschattung für schräge Fenster mit einem Winkel von 10° - 45°! Für mehr Komfort natürlich mit seriennäßiger Motorbedienung. So schützen Sie Ihre Wohnräume vor starker Sonneneinstrahlung und verhindern Wärmebrücken im Winter.

www.roma.de



**Sehen und gesehen werden**

**Uhren**

**Schmuck**



**Optik**

**Reich**  
**Elzach & Waldkirch**



Ralf Dilberger

Friedhofstraße 3  
79215 Elzach

Tel: 0 76 82 / 3 97  
Fax: 0 76 82 / 63 17

dilberger@t-online.de



- Grabmale
- Gartenobjekte
- Brunnen
- Skulpturen
- Arbeitsplatten
- Treppen
- Fensterbänke
- Geschenkideen
- Restaurationen
- und mehr ...

[www.dilberger-natursteine.de](http://www.dilberger-natursteine.de)

**DEUTSCHER HOF**

Gasthof • Pension • Ferienwohnungen



**Ruhe & Erholung**

- Familienbetrieb mit langjähriger Tradition
- komfortable Ferienwohnungen
- behagliche Gästezimmer
- Sauna/Fitnessraum



Inh.: Ruth Moser • Kirchhöf 13 • 79215 Biederbach  
Tel. + 49 (0) 76 82/263 • Fax + 49 (0) 76 82/92 15 27

[www.deutscherhof-schwarzwald.de](http://www.deutscherhof-schwarzwald.de)

## Impressum

**Herausgeber:**

SV Biederbach e.V. • [www.sv-biederbach.de](http://www.sv-biederbach.de)

**Redaktion:** K. Schultis, P. Schätzle, P. Ruf

**Erschein.-termine:** 1 Ausgabe pro Monat

**Gesamtauflage:** 100 Stück

**Satz- und Reproarbeiten:**

**Siegfried Wernet • Medien Service**

Habsburger Straße 9 • 79104 Freiburg

Tel. 07 61.5 14 57 16 • Fax 07 61.55 46 54

Mobil 0175.8768720

[s.wernet@sawdruck.de](mailto:s.wernet@sawdruck.de)

**Druck- und Weiterverarbeitung:**

**Offsetdruck Heilbock • Inh. Klaus Treichler**

Rathausgasse 3, 79215 Elzach

Tel. 0 76 82/72 61 • Fax 0 76 82/6 72 61

[offsetdruck-elzach@t-online.de](mailto:offsetdruck-elzach@t-online.de)

# Der heutige Gast Alem. Frbg.

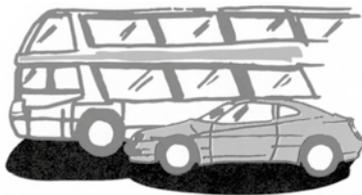
## Zähringen



<b>Gründungsjahr:</b>	1900
<b>Vorstand Sport:</b>	Frank Pfaff
<b>Vereinsfarben:</b>	Blaus / Weiss
<b>Mitgliederzahl:</b>	460
<b>Mannschaften:</b>	2x Herren & 2x Damen
<b>Sportgelände:</b>	2x Rasenplätze + 1x Kunstrasen
<b>Aktueller Tabellenplatz:</b>	10
<b>Vorheriges Spiel:</b>	Alem. Frbg. Zähringen– FC Buchholz 3:3

# KURY

## Karosseriebau



- **Auto-Lackiererei**
- **Auto-Sattlerei**
- **PKW-, LKW- und Bus-Instandsetzung**

**SICHERHEIT DURCH FACHARBEIT**

79194 Gundelfingen · Industriestr. 9 · Tel. (07 61) 49 40 19 · [www.karosseriebau-kury.de](http://www.karosseriebau-kury.de)

- ▴ Imbiss
- ▴ Frischfisch
- ▴ Party-Service
- ▴ Mittagsmenü
- ▴ Schwarzwälder Spezialitäten
- ▴ feinste Fleisch- und Wurstwaren
- ▴ hausgemachte frische Salate
- ▴ reichhaltiges Käseangebot



... *aus Überzeugung*

Am Nikolausbrunnen  
Elzach · Tel. (0 76 82) 3 67

Kollnauer Straße 3  
Kollnau · Tel. (0 76 81) 36 80

Lehener Straße 99 · Freiburg · Tel. (07 61) 8 25 25

Landtechnik ■ Forsttechnik

■ Zweirad ■ Motorgeräte

# Schmieder

79215 Elzach-Yach · Tel. 07682-425 · [www.landtechnik-schmieder.de](http://www.landtechnik-schmieder.de)



**WINDEN I. E.**  
**DÜRRENBURG WEG 4**  
**TEL. 0 76 85 / 294**

# Emil Häringer

Inh.  
Karl Brüggén

Obst- und Gemüse Großhandel

Industriestraße 3 · 79215 Elzach · Tel. 07682-526 und 7858 · Fax 6174

- Zimmerei
- Treppenbau
- Altbausanierung
- Dachdeckung
- Balkone

*Mit Hand & Verstand!*



**JOSEF SCHÄTZLE**

79215 Biederbach Kirchhöf 8 Telefon 0 76 82-85 02 Telefax 0 76 82-64 55 info@zimmerei-schaetzle.de

# WENN BETON DANN

Elztal-Betonwerke GmbH & Co. KG  
Adalbert-Stifter-Straße 2, 79183 Waldkirch  
Tel. 07681/4778535 · Fax 07681/4778525  
Werk Waldkirch: Mauermattenstraße 28, Tel. 07681/7084

# ETB

## Funi's Vesperstube

– die gemütliche Einkehr auf der Heidburg –



März bis Oktober von Do. bis So. ab 11.30 Uhr geöffnet

- Großer Spielplatz
- Vesper aus eigener Herstellung
- Schöne Terrasse
- selbstgebackenes Bauernbrot

Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch.  
Ihre Familie Burger

Funi's Vesperstube  
Schlosshofweg/Funi 1  
79215 Elzach-Prechtal  
Tel. 07682/7988 [www.funihof.de](http://www.funihof.de)

# Jetzt mal Hand aufs Herz ...

## Marcel Singler



**Name:** Marcel Singler  
**Spitzname:** Marci  
**Geburts-Tag /-Ort:** 28.07.2000/ Emmendingen  
**Größe/Gewicht:** 187 cm / 85 kg  
**Wohnort:** Biederbach  
**Beruf:** Mechatroniker

**Sportliche Stationen:** SG Prechtal/ Biederbach (Jugend)  
SG Elzach/ Winden (Jugend)  
SV Biederbach (seit 2018)

**(sportliche) Stärken:** Passspiel, Ruhe am Ball  
**(sportliche) Schwächen:** Tempo

### Mein Lieblings-

- **Verein:** FC Bayern München
- **Sportler:** Eden Hazard
- **Song:** Viele
- **Film:-**
- **Essen:** Pizza

**Hobbys:** Fußball, Ski fahren

**Früher dachte ich ...** dass Schule scheiße ist

**Heute weiß ich ...** dass man aber viel mehr Freizeit hatte

**Das ist Flop:** Niederlagen beim Fußball

**Das ist Top:** Urlaub

**Das wollte ich schon immer mal machen:** Urlaub Im Norden  
(Schweden, Norwegen)

**3 Dinge für die Insel:** Bier, Hängematte, Sonnenbrille

**3 Dinge für ein erfülltes Leben:** Familie, Freunde, Fußball

**3 Dinge für den SVB:** Viele Siege, Kunstrasenplatz, Sportlicher Erfolg

**Warum hast du dich bereits im 2. Jahr A-Jugend für die aktive Mannschaft des SVB entschieden?**

Rückkehr zum Heimatverein

**Wie haben Dir deine ersten zweieinhalb Jahre aktiv beim SVB gefallen?**

Sehr Gut, außer dass ich zweie Jahre der Jüngste war ;)



**Jürgen Eble**

Architekt & Bauingenieur

Frohnacker 4  
Winden im Elztal  
Tel. 07682-6116  
[www.architekt-eble.de](http://www.architekt-eble.de)

Entwurf  
Bauleitung  
Baubetreuung

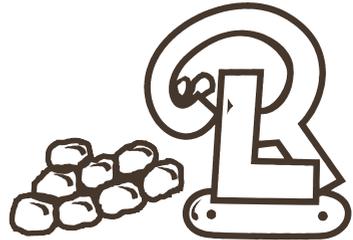
Statik  
Bauphysik  
Energieberatung

## Lupfer Baggerbetrieb GmbH & Co. KG

Bruchsteinmauern  
Baugruben  
Erd- u. Erschließungsarbeiten  
Quellfassungen  
Wasserleitungen einziehen

**Neue Adresse!**

Schirmatte 6  
79215 Biederbach



Tel: 0 76 82 - 92 69 01 - 0  
Fax: 0 76 82 - 92 69 01 - 5  
[lupfer@lupfer-gmbh.de](mailto:lupfer@lupfer-gmbh.de)

HIER KÖNNTE  
**IHRE WERBUNG**  
STEHEN

Sprechen Sie uns an.

# Werner Gießler

Präzisionsdrehteile

Werner Gießler GmbH • Am Risslersberg 59 • 79215 Elzach • Tel. 07682-91812-0

Schuh -  
**UHL**

Sporteinlagen für jede Sportart



- Schuh-Fachgeschäft
- Orthopädie-Schuhtechnik
- Orthopädische Maßschuhe
- Innenschuhe
- Einlagen
- Med. Gummistrümpfe

79261  
Gutach i. Br.  
Elzstr. 10 - 12  
Tel. 0 76 81 / 88 44

# Oskar Moser

TECHNISCHE EDELSTEINE  
GMBH

Freiburger Str. 64 · 79215 Elzach · Tel. +49-76 82- 5 28 · Fax +49-76 82- 75 18  
info@oskar-moser.de · www.oskar-moser.de

**NICHT GANZ SAUBER?  
DANN:**

**EINFACH ANRUFEN**  
Tel. +49 7641 - 948 89 84  
Mobil +49 176 - 47 86 13 08



**M&T Glas - Gebäudereinigung**  
[www.gebaedereinigung-emmendingen.de](http://www.gebaedereinigung-emmendingen.de)



**Wir reinigen:** ✓ Fenster ✓ Innenräume ✓ Dächer  
✓ Tankstellen ✓ Waschhallen ✓ Parkhäuser u. v. m.

„Glottertäler Wein – ein edler Tropfen Schwarzwald.“



[www.w-g-glottertal.de](http://www.w-g-glottertal.de)

- Wein- & Sektspezialitäten
- Sonderetiketten für besondere Anlässe
  - Originelle Präsente rund um den Wein
- Weinproben & Kellerführungen bis 150 Personen

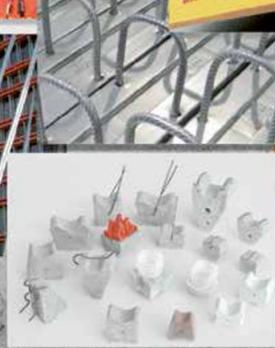


**WINZERGENOSSENSCHAFT GLOTTERTAL EG**  
Winzerstr. 2 · D-79286 Glottertal · Tel. 07684/9109-1

# LANG

Baubedarf GmbH

- **Beratung**
- **Planung**
- **Lieferung**
- **Ausführung**



79224 Umkirch Waldmatten 7-9, Tel. 07665-9699-0 FAX 07665-51310  
[www.lang-baubedarf.de](http://www.lang-baubedarf.de), E-Mail [info@lang-baubedarf.de](mailto:info@lang-baubedarf.de)

# Kast

SCHALUNGEN – BAUBEDARF – DICHTS BAUWERKE

Wir machen  
Nägel mit Köpfchen...



[www.kast-baubedarf.de](http://www.kast-baubedarf.de)

Kast Baubedarf GmbH · Waidplatzstrasse 10 · 79331 Teningen-Nimburg  
Tel. +49 (0) 76 63 / 942 10-00 · Fax +49 (0) 76 63 / 942 10-33 · E-Mail: [info@kast-baubedarf.de](mailto:info@kast-baubedarf.de)



# MAIER



**RENAULT**  
Passion for life

**Inh. Wernet / Forster**



Adolf-Ruth-Str. 2 | 79183 Waldkirch | [www.automaiер-wk.de](http://www.automaiер-wk.de)

**Wir wünschen den Mannschaften eine erfolgreiche Saison.**

## Gasthaus Hirschen-Dorfmühle \*\*\*

- Gartenwirtschaft
- Dorfmüllers-Stüble
- Klassifizierte Zimmer



- Wechselnde Tages- und Saisonkarte
- Fisch- und Wildgerichte
- Fondue im Winter
- Salatbuffet und Grillgerichte im Sommer

*Inb.: Paul Burger*

Dorfstraße 19 • 79215 Biederbach • Tel. (0 76 82) 3 27 • Fax (0 76 82) 60 37  
E-Mail: [dorfmuehle@t-online.de](mailto:dorfmuehle@t-online.de) • [www.hirschen-dorfmuehle.de](http://www.hirschen-dorfmuehle.de)



Das beste LBS-Bausparen aller Zeiten!

**Bis zu 15.860 Euro\*  
Riester-Zulagen.  
Ohne Einkommensgrenzen!**

\*In einem Zeitraum von 20 Jahren für eine Familie mit zwei Kindern, davon eines 2008 oder später geboren. Es gelten weitere Voraussetzungen. Hinzu kommen ggf. Steuervorteile.

www.LBS-BW.de

**LBS-Beratungsstelle**  
Bezirksleiter Carsten Herr  
Kirchplatz 2, 79215 Elzach  
Telefon 07682 923823, Fax 923824

**Wir geben Ihrer Zukunft  
ein Zuhause.**

Sparkassen-Finanzgruppe

**Nutzen Sie unseren Immobilien-Service!**



**Schätzle Bus • Inh. Martin Schätzle**  
**Lindenweg 3 • 79215 Elzach • Tel. 07682/8162 • Fax 07682/67637**  
**info@schaetzle-bus.de • www.schaetzle-bus.de**

**Für Sie vor Ort im Mediendschungel**

Drucksachen und Werbung: > Beratung > Idee & Entwurf > Drucksachen aller Art  
> Firmenschilder & Kfz-Beschriftung > Textilbeflockung > Direktstickerei > Etikettendruck

**s.wernet@sawdruck.de**

habsburgerstr. 9 · 79104 freiburg  
tel. 0761.5145716  
mobil 0175.8768720



**siegfried wernet  
medien service**

**Qualität und Technologie aus der Region.**

**rihaplastic**

Kunststoffverarbeitung • Formenbau



Riha Plastic GmbH • 79215 Biederbach  
Tel.: 07682 9107-0 • [www.rihaplastic.de](http://www.rihaplastic.de)

**Aktiv**

Grafik | Layout | Digitaldruck |  
Offsetdruck | Stanzen | Prägen |  
Papierverarbeitung |

**MIT DRUCK**

Rathausgasse 3 • 79215 Elzach  
Tel.: 0 76 82 / 72 61 • Fax: 6 72 61  
e-mail: [offsetdruck-elzach@t-online.de](mailto:offsetdruck-elzach@t-online.de)

**OFFSETDRUCK**  
**HEILBOCK** GmbH



**Fenster □ Türen □ Innovation**

Hölzberg 12 □ 79215 Biederbach □ Tel: 07682 / 264

**[www.Rissler-Fensterbau.de](http://www.Rissler-Fensterbau.de)**

**SCHUH**  
**VOLK**  
**SCHUHE DIE BEGEISTERN**



www.futur-grafik.de

## Neue, schöne Bauprojekte: Regional badisch!

Seit über 60 Jahren sind wir Ihr zuverlässiger Partner für den Industrie- und Wohnungsbau. Aufgrund der langjährigen Erfahrung im Bereich Hoch-, Tief- und Straßenbau schaffen wir ganzheitliche Lösungen für Sie!

# GERBER

HOCH-, TIEF- & STRASSENBAU

KOMPETENT | ZUVERLÄSSIG | LEISTUNGSSTARK

Markgrafenstraße 111 | 79211 Denzlingen  
+49 7666 94479-0 | info@gerber-bau.de  
www.gerber-bau.de



## SV Team Allgaier GmbH Versicherungen – Finanzierungen Immobilien – 4 x in der Region

Seit 25 Jahren  
für Sie da!

Elzach · Kreuzstr. 2 · Tel. 07682 7615  
Waldkirch · Damenstr. 11 · Tel. 07681 493090  
Simonswald · Talstr. 44 · Tel. 07683 919321  
Denzlingen · Hauptstr. 177 · Tel. 07666 942900

**SV** Sparkassen  
Versicherung

www.elzach.de

Stadtwerke  
**elzach**



*Entdecke*

Die Energie deiner Heimat

**elz**strom



Jetzt informieren: **Stadtwerke Elzach**

**07682. 804 - 15**

**stadtwerke@elzach.de**

# KÖHLER BAUMASCHINEN

[www.koehler-baumaschinen.de](http://www.koehler-baumaschinen.de)

Franz-John-Str. 13a • 77855 Achern  
Tel. +49 (0) 78 41 - 67 32 28 - 0  
Handy: +49 (0) 176 - 15 04 50 50

Qualität  
die sich  
durchsetzt

Verleih von  
Baumaschinen,  
Baugeräten,  
Baukränen



*Badisch  
Gemütlich  
Familiär  
Gastfreundlich*



*Innovativ  
Mediterran  
Modern  
Vielfältig*

Wir wünschen eine gute Saison

Gasthaus - Restaurant - Hotel

## Sonnhalde

Sonnhaldestr. 16 79215 Biederbach  
Familie Becherer  
Tel.: 07682-8718 Fax.: 07682-6270  
Internet: [www.sonnhalde-biederbach.de](http://www.sonnhalde-biederbach.de)  
E-Mail: [info@sonnhalde-biederbach.de](mailto:info@sonnhalde-biederbach.de)

- Herrliche Panoramaterrasse -
- Fisch und Wild einmal anders -
- Mediterrane und badische Gerichte -
- Familienfeiern - Weihnachtsfeiern - Hochzeiten -
- einfach gute Gastlichkeit -

## BETON - ABBRUCHTECHNIK

Karlheinz  
**HUG**



- Sägen
- Bohren
- Spalten

*...ob durch Beton oder Stein,  
wir lassen Sie nicht allein!*

Telefon: 076 83/16 47  
Mobil: 0172/764 2922  
Baduf 3 • Simonswald

[info@betonhug.de](mailto:info@betonhug.de)  
[www.betonhug.de](http://www.betonhug.de)

# Paul Allgeier

— ELEKTROGESCHÄFT —

Talstraße 10 • 79215 Biederbach

Tel. 07682-234 • Fax 07682-67218

## Gutessen+Übernachten+Tagungsraum+Sauna+Solarium

Gasthof+Metzgerei

„zum Schützen“

Oberprechtal

Tel. 07682/1265

Fax 07682/6661

[www.spath-schuetzen.de](http://www.spath-schuetzen.de)

[info@spath-schuetzen.de](mailto:info@spath-schuetzen.de)



Metzgerei+Partyservice+eigeneSchlachtung+Markt in FR+EM

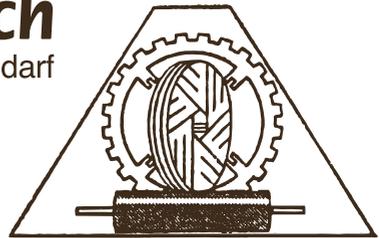
## Stadtmühle Elzach

Landhandel • Gartenmarkt • Imkereibedarf

Karl Gehring

Grabenstraße 12 • 79215 Elzach

Telefon (0 76 82) 3 57 • Fax 60 55



Seit 1606

## Schätzle



wohnen und leben

- Gardinen
- Polster
- Sonnenschutz
- Bodenbeläge

Schätzle wohnen und leben GmbH  
Bahnhofstraße 2 • 79215 Elzach  
Tel. 0 76 82 / 9 22 4 22  
Fax 0 76 82 / 9 22 4 23  
[info@schaetzle-elzach.de](mailto:info@schaetzle-elzach.de)  
[www.schaetzle-elzach.de](http://www.schaetzle-elzach.de)

Wir helfen Ihnen bei allen Einrichtungsfragen von der Wand bis zum Boden, vom Polstermöbel bis zum Fenster.

Wir sind für Sie da

Mo – Fr 9 – 12 Uhr

14 – 18 Uhr

Sa 9 – 13 Uhr

sowie nach Vereinbarung.

Mittwochnamitag geschlossen.

Bei uns finden Sie für jeden Anlaß das ganz „besondere“ Geschenk.  
Schauen Sie doch einfach mal vorbei.

Der Treffpunkt für  
Qualitätsbewusste  
Ihre

# Bäckerei Schätzle

Dorfstraße 8  
79215 Biederbach  
Tel.: 07682 / 262

seit  
1873



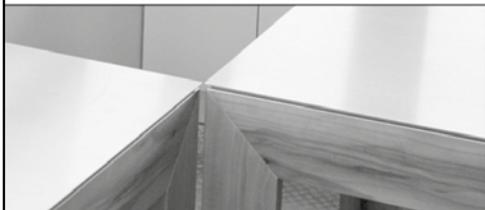
Wir vermieten unsere Räumlichkeiten  
gerne auch für Ihre private Feier.  
Sprechen Sie uns an.

**sky**

Bundesliga auf  
Großbildleinwand  
live in **HD**

im Haus der Vereine  
Biederbach, Weihermatten!

*Alfred Stech*  
Küchen & Möbelbau



# KÜCHEN

Robert-Bosch-Str. 11 · 79211 Denzlingen · Tel. 07666/9311-0 · [www.kuechen-stech.de](http://www.kuechen-stech.de)  
Mo. - Fr.: 8.30 - 12.30 u. 14.00 - 18.00 Uhr · Sa.: 9.00 - 13.00 Uhr und nach Vereinbarung



## Sie bauen. Wir liefern.



Bei Ihrem zuverlässigen Partner finden Sie Markenbaustoffe für jeden Baubedarf und jede Größenordnung. Außerdem stehen Ihnen unsere Mitarbeiter bei Fragen rund ums Bauen gerne mit Rat und Tat zur Seite. Kommen Sie doch einfach mal vorbei. Wir freuen uns!

Raab Karcher Niederlassung • Tullastraße 66 • 79108 Freiburg • Tel. 07 61/5 04 02-0  
[www.raabkarcher.de/freiburg](http://www.raabkarcher.de/freiburg)

# Nopper

**Wärme- und Sanitärtechnik  
Baublechnerei  
Solar- und Photovoltaikanlagen**

**Hauptstraße 79  
79215 Elzach**

**Tel.: 0 76 82 / 90 93 13  
Fax 0 76 82 / 90 93 14**

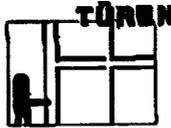
**E-Mail:  
thomas.nopper@t-online.de  
[www.nopper-elzach.de](http://www.nopper-elzach.de)**



# Biehler Baufachhandel

**Besuchen Sie unsere  
Ausstellung,  
wir beraten Sie gerne !**

77975 Ringsheim  
Ziegelstraße 1  
Telefon  
0 78 22 / 44 47-60  
Telefax  
0 78 22 / 38 81



## Lebensträume richtig unterkellern

Eine wasserdichte Entscheidung

Die sichere Unterkellerung ist seit über 50 Jahren die Mission des Familienunternehmens Bürkle. Mit seinen 110 Mitarbeitern gilt es heute als Garant für wasserdichte Beton-Fertigkeller.

**bürkle keller**

Bürkle Kellerbau GmbH + Co.KG  
Heideweg 8 | Industriegebiet West  
77880 Sasbach  
Tel. +49 (0) 7841 - 68119 - 0  
[www.buerkle-keller.de](http://www.buerkle-keller.de)

# Spielbericht: VFR Vörstetten – SV Biederbach

## Unnötige Niederlage gegen den Tabellenletzten

Nach zwei Siegen und einem Remis aus den ersten drei Saisonspielen stand nun die Auswärtspartie beim Tabellenletzten aus Vörstetten an. Trotz gutem Saisonstart startete der SVB nervös in die Begegnung kam aber dennoch zu Möglichkeiten welche allesamt ungenutzt blieben. Biederbach hatte einige Abspielfehler im Mittelfeld und Spielaufbau, einer von diesen Fehlern wurde von der Heimelf zur 1:0 Führung bestraft. Kurz vor der Pause gelang dennoch noch der Ausgleich durch D. Hin. In Halbzeit zwei immer noch kein gutes Spiel von Biederbach. Trotzdem erzielte Biederbach die Führung, A. Burger legte nach schönem Solo quer auf J. Wernet dieser musste den Ball nur noch über die Linie drücken. Ebenfalls J. Wernet erhöhte nach Handelfmeter zum 1:3. Trotz der komfortablen Führung hatte Biederbach weiterhin kein Selbstvertrauen und bekam durch sehr viele Fehler, schlechten Positionsspiel, wenig positive Kommunikation und mangelnder Zweikampfführung die Quittung. Die Heimelf erzielte innerhalb weniger Minuten drei Treffer. Biederbach versuchte zwar noch den Ausgleich zu erzielen, die Angriffe und Standards waren aber allesamt zu harmlos. So stand nach 90. Minute eine unnötige Niederlage fest.

**Fazit:** Biederbach war trotz sehr sehr schwacher Partie komfortabel in Front, obwohl dies in allen Bereichen ein schlechtes Spiel war, muss der SVB dieses Spiel für sich entscheiden. Willen Einsatz und Spielfreude haben an diesem Tag komplett gefehlt.

**Aufstellung:** Y. Ruf, J. Dufner, C. Ringwald ( F. Meier ) A. Dufner, R. Schneider, F. Faude ( P. Ruf ), R.Kaltenbach, F. Hin, J. Wernet, J. Weis ( G. Schlär), D. Hin ( A. Burger )

**Tore:** 1:0 P. Birmele  
1:1 D. Hin  
1:2, 1:3 J. Wernet  
2:3 J. Mack  
3:3 P. Birmele  
4:3 S. Bühler

# Ein herzliches Willkommen beim SVB wünschen wir unseren Neuen:



**Julian Discher**

vorher Alem. Zähringen und SC Gutach Bleibach



**Daniel Nopper**

Eigene A-Jugend



**Sion Burger**

Eigene A Jgd.



**Yannik Ruf,**

zuletzt Spfr. Winden. Zuvor Jugend SG Elzach-Winden



**Benjamin Meier**

Eigene A-Jugend. Benjamin unterstützt bereits auch die D Junioren des SG Prechtal/Biederbach als Co-Trainer. Danke



**Jeremias Weis**

zuletzt Jugend SG Elzach-Winden. Vorher eigene Jugend



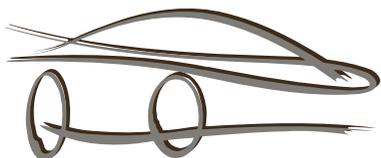
**Kevin Schultis,**

hier noch im Trikot der SG Simonswald/Obersimonswald, zuletzt beim FC Gütenbach



**Dominik Bergmann**

Pausierte.



# **AUTOHAUS RUF**

Kraftfahrzeughandel  
Reparaturen aller Fabrikate  
Abschleppservice  
rund um die Uhr  
Mietwagenvermittlung  
HU im Haus  
AU und ASU  
Finanzierung und Leasing  
Halbjahres und Jahreswagen  
Opel, Audi, VW

## **Autohaus Ruf**

Telfer Straße 7 • 79215 Elzach

Telefon: 0 76 82/90 91 76

Telefax: 0 76 82/90 91 77

Ausführung von Erd-, Beton- und Maurerarbeiten  
sowie Altbausanierung und Baggerarbeiten

# **Baugeschäft GmbH** **Fritz Gehring**



79215 Elzach-Yach  
An der Bust 6

Telefon  
(0 76 82) 4 43

Telefax  
(0 76 82) 63 68

## Saisonstart SVB 2

Nach knapp 10 Monaten zwangsbedingter Corona-Pause ging es auch für unsere Zweite Mannschaft am 15. August endlich wieder los. Es wartete zum Start ausgerechnet das Derby gegen die dritte Mannschaft der SG Prechtal/Oberprechtal auf uns. Bei sommerlichen Temperaturen setzte sich der SVB 2 zu Hause deutlich und verdient mit 4-0 durch. Eine Woche später konnte die Reserve des FC Kollnau auswärts mit 3-0 geschlagen werden.

Nach diesem Saisonstart ist allgemein zu sagen, dass wir eine junge, schlagkräftige Truppe beisammen haben, die Spaß macht und Lust auf eine hoffentlich erfolgreiche Saison verbreitet. In der Mannschaft herrscht eine tolle Stimmung und eine exzellente Kameradschaft.

Auf eine erfolgreiche und hoffentlich vollständige Saison 2021/2022, die Mannschaft des SVB 2.



# Spielbericht: SV Biederbach – DJK Heuweiler

## Remis gegen den Kontrahenten aus Heuweiler

Nach 2 Siegen aus den ersten beiden Saisonspielen stand nun der erste richtige Prüfstein für die Mannschaft aus Biederbach an. Bei bestem Fußballwetter fand die Partie gegen die DJK Heuweiler auf leicht nassem Rasen statt. Der SVB hatte in der ersten Halbzeit einige Gelegenheiten und mehr Spielanteile, jedoch blieben alle Chancen ungenutzt. Meist konnten die Gäste vom eigenen Tor ferngehalten werden. Kurz vor der Pause bekam jedoch die DJK Heuweiler einen sehr umstrittenen Freistoß am Sechzehneck zugesprochen, dieser wurde durch einen verdeckten Schuss ins lange Eck verwandelt. So ging es mit einer schmeichelhaften Führung für die Gäste in die Pause. In Halbzeit zwei war Biederbach den Gästen noch mehr überlegen als schon in der ersten Halbzeit. Nach schönem Pass von F. Faude konnte J. Wernet den Ausgleich erzielen. Kurz darauf wurde R. Dufner nach einem schönen Solo im Sechzehner zu Fall gebracht, der fällige Elfmeterpfiff blieb zur Verwunderung aller jedoch aus. Kurz darauf hatten die Gäste einen gefährlichen Konter welcher der Schiedsrichter mit einem fragwürdigen Abseitspfiff unterband. Biederbach drückte nun weiter auf den Siegtreffer, konnte aber die weiteren Möglichkeiten nicht verwerten. In der Schlussminute hatten die Gäste durch einen Standard sogar noch die Möglichkeit den Siegtreffer zu erzielen, dieser wurde aber von Y. Ruf pariert. So endete die Partie mit einem Remis.

**Fazit:** Der SVB war die gesamte Partie überlegen, mit einer besseren Chancenauswertung hätte Biederbach das Spiel für sich entscheiden müssen. Allerdings hätte die Begegnung auch durch einen Konter oder einen Standard noch in die andere Richtung kippen können.

**Aufstellung:** Y. Ruf, J. Dufner, C. Ringwald, M. Singler, R. Dufner, F. Faude, F. Hin, R. Schneider ( G. Schlär ), J. Wernet ( C. Braun ), J. Weis ( P. Ruf ), R. Kaltenbach

**Tore:** 0:1 S. Schyle ( 35 Min. )

1:1 J. Wernet ( 69 Min. )

Hier könnte **IHRE WERBUNG** stehen.

Sprechen Sie uns an.

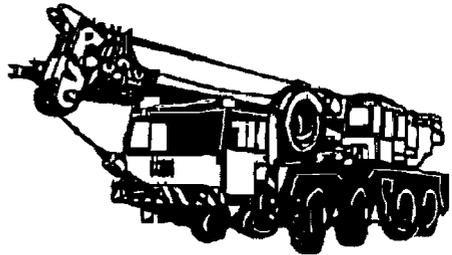
**VINTRICI  
CARMELO**  
STAHLARMIERUNG

*Ihr zuverlässiger Partner am Bau*

Schwarzwaldstraße 268  
79117 FREIBURG  
Telefon (07 61) 6 24 07  
Telefax (07 61) 6 24 07

**Fross GmbH**  
Autokranbetrieb  
+ Transporte

Reutener Straße 7  
79279 Vörstetten  
Telefon 0 76 66 / 36 15  
Telefax 0 76 66 / 66 43



Flachdachbekiesungen · Maschinenmontage  
Industrieanlagenmontage · Fertighausmontage



**GÖTZ+MORIZ**



Besuchen Sie unsere Zentren für  
Bauen+Modernisieren, denn bei  
Götz+Moriz können private  
Heimwerker und Profis  
einkaufen!



Partner der qualifizierten  
Modernisierungsbetriebe

**ZENTRUM FÜR BAUEN+MODERNISIEREN**

79183 WALDKIRCH · Mauermattenstr. 10 · Tel. 07681/4034-0 · Fax -11 · [www.GOETZMORIZ.com](http://www.GOETZMORIZ.com)

# Staffel und 8. Spieltag SVB I 2021/2022

## Kreisliga B, Staffel 2

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
1.	SF Etzsch-Yech 2	5	5	0	0	24:2	22	15
2.	FSV RW Stegen 2	5	4	1	0	10:3	7	13
3.	SC Gutach-Bierbach	5	3	2	0	9:3	6	11
4.	DJK Heuweiler	5	2	2	2	10:7	3	8
5.	SV Mundingen 2	5	2	2	1	15:17	-2	8
6.	SV Biederbach	4	2	1	1	11:7	4	7
7.	FC Waldkirch 2	5	2	1	2	11:8	3	7
8.	FC Buchholz	4	2	1	1	6:4	2	7
9.	SG Simonswald/Obersimonswald 2	5	2	1	2	10:11	-1	7
10.	Alem.Frbg. Zähringen	5	1	3	1	3:8	0	6
11.	VfR Umkirch	5	2	0	3	7:12	-5	6
12.	SV Hochdorf	5	1	1	3	8:10	-2	4
13.	VfR Vörsatten	5	1	0	4	6:18	-12	3
14.	SpVgg. Gundelfingen/Wildal 2	4	0	2	2	0:13	-7	2
15.	SV St. Peter	5	0	1	4	7:17	-10	1
16.	FC Kolnau	3	0	0	3	4:11	-7	0

## Kreisliga C, Staffel 2

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
1.	Alem.Frbg. Zähringen 2	4	3	1	0	14:4	10	10
2.	SV Biederbach 2	3	3	0	0	10:0	10	9
3.	SV Mundingen 3	4	3	0	1	17:13	4	9
4.	DJK Heuweiler 2	5	2	1	2	0:0	0	7
5.	FSV RW Stegen 3	2	2	0	0	0:1	0	6
6.	SF Etzsch-Yech 3	3	2	0	1	6:4	4	6
7.	FC Buchholz 2	4	2	0	2	11:8	3	6
8.	SC Gutach-Bierbach 2	4	1	1	2	7:9	-2	4
9.	VfR Umkirch 2	3	1	0	2	10:9	1	3
10.	SpVgg. Gundelfingen/Wildal 3	3	1	0	2	10:13	-3	3
11.	SV Hochdorf 2	3	1	0	2	9:13	-4	3
12.	SG Prechtal/Oberprechtal 1	4	1	0	3	4:13	-9	3
13.	SG Simonswald/Obersimonswald 3	3	0	1	2	2:11	-9	1
14.	FC Kolnau 2	3	0	0	3	4:17	-13	0

# Technik zum Anfassen in unserem Ausstellungsraum

## **W** **WEBER** GmbH

- Heizungs-, Luft- und Klimatechnik
- Holz-, Pellets- und Hackschnitzelanlagen
- Solar- und Photovoltaikanlagen
- Wärmepumpen / Wärmerückgewinnung
- Kältetechnik
- Blockheizkraftwerke BHKW
- Sanitärtechnik

79183 Waldkirch · Mauermattenstraße 18

Tel. 0 76 81 / 4 74 46-0, Fax 4 74 46-79 · [www.heizungsweber.de](http://www.heizungsweber.de)

## GEORG SCHNEIDER

Fliesen-, Platten- und Mosaikleger

**Georg Schneider**

Elzmattenstraße 42 · 79215 Elzach-Oberprechtal

Mobil 01 71 / 715 79 85 · Fax 0 76 82 / 79 49

## REISEBÜRO

**Wernet**  **im**  
**Bahnhof Elzach**

Bahnhofstraße 6

Urlaubsreisen  
Gruppenreisen  
Bahnreisen  
Omnibusreisen



79215 Elzach  
Tel. (0 76 82) 75 75 + 2 23  
[reisebuero.wernet@t-online.de](mailto:reisebuero.wernet@t-online.de)

# SV Biederbach 2021/2022



**o.v.l.:** Patrick Ruf, Andreas Burger, Daniel Hin, Marcel Singler, Fabian Meier, Fabian Hin, Andreas Stetter, Benjamin Meier  
**m.v.l.:** Jan Wernet (Co-Trainer) Roland Schultis (Spieelausschuss) Christoph Braun, Christian Ringwald, Tobias Wernet,  
Jannik Dufner, Gabriel Schläp, Sion Burger, Jermias Weis, Jürgen, Schätzle (Betreuer) René Kaltenbach (Trainer)

**v.v.l.:** Harald Schmieder, Raphael Schneider, Pascal Hin, Yannik Ruf, Dominik Bergmann,

Julian Dischinger, Andreas Dufner, Felix Faude



## Hält ihn. Ein Leben lang.

Die Liebe zum Sport ergreift einen früh und lässt nicht wieder los.

Darum unterstützt die Sparkasse den Sport regional und bundesweit mit ihrem Engagement. Weil Sport die Menschen von Anfang an begeistert und verbindet. Und weil auch große Talente klein anfangen und dabei auf Förderung und Chancen angewiesen sind.



Wenn's um Geld geht

Sparkasse  
Freiburg-Nördlicher Breisgau

A. Roth  
Kunde und Voba-Rentner



Meine Überweisung  
mach' ich bequem  
daheim auf der Couch.

Morgen  
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Egal was die Zukunft bringt: Krisensicheres und nachhaltiges Handeln ist und bleibt wichtig. Dafür stehen wir und sind als regionale Bank für Sie da.

Unser **Online-Banking** ermöglicht Ihnen Ihre Bankgeschäfte sicher und komfortabel von überall zu erledigen: Damit sind Sie flexibel und unabhängig in jeder Situation.

Infos unter:

[www.voba-breisgau-nord.de/digitalesbanking](http://www.voba-breisgau-nord.de/digitalesbanking)

 **Volksbank  
Breisgau Nord eG**